

4. *Lizitazioaren prezioa:*

— Prezioa: 138.000,00 euro (BEZ barik), 46.000 euro urtean (BEZ barik)

5. *Eskatutako bermeak:*

- a) Behin-behinekora: 4.140 euro.
- b) Behin betikoa: Esleipenaren zenbatekoaren %3, BEZik gabe.

6. *Behin-behineko esleipena:*

- a) Data: 2011ko apirilaren 29an.
- b) Kontratugilea: Inbisa Servicios y Medio Ambiente, S.A.
- c) Nazionalitatea: Espainiarra.
- d) Esleipenaren zenbatekoa: 124.177,29 euro eta 22.351,92 euroko BEZ, 41.392,43 euro urtean eta 7.450,64 euroko BEZ urtean.

7. *Behin betiko esleipena:*

- a) Data: 2011ko maiatzaren 25ean.
- b) Kontratugilea: Inbisa Servicios y Medio Ambiente, S.A.
- c) Nazionalitatea: Espainiarra.
- d) Esleipenaren zenbatekoa: 124.177,29 euro eta 22.351,92 euroko BEZ, 41.392,43 euro urtean eta 7.450,64 euroko BEZ urtean.

Zierbenan, 2011ko maiatzaren 25ean.—Alkatea, Marcelino Elorza Talledo

(II-4853)

4. *Precio de licitación:*

— Precio 138.000 euros a razón de 46.000 euros anuales, ambos importes IVA excluido.

5. *Garantías exigidas:*

- a) Provisional: 4.140 euros.
- b) Definitiva: 3% del precio de adjudicación, sin IVA.

6. *Adjudicación provisional:*

- a) Fecha: 29 de abril de 2011.
- b) Contratista: Inbisa Servicios y Medio Ambiente, S.A.
- c) Nacionalidad: Española.
- d) Importe de adjudicación: 124.177,29 euros y 22.351,92 euros IVA, a razón de 41.392,43 euros anuales y 7.450,64 euros anuales IVA.

7. *Adjudicación definitiva:*

- a) Fecha: 25 de mayo de 2011.
- b) Contratista: Inbisa Servicios y Medio Ambiente, S.A.
- c) Nacionalidad: Española.
- d) Importe de adjudicación: 124.177,29 euros y 22.351,92 euros IVA, a razón de 41.392,43 euros anuales y 7.450,64 euros anuales IVA.

En Zierbena, a 25 de mayo de 2011.—El Alcalde, Marcelino Elorza Talledo

(II-4853)

**Derioko Udala**

IRAGARKIA

Erreklamaziorik ez da egon eta 2011ko martxoaren 31ko datazko Osoko Bilkurak ohiko ekitaldian horrela proposatuta (BAO, 70 zenbakia, apirilaren 27a), Lursail pribatueta igerilekuak eraikitzea arautzen duen Ordenantzaren hasierako onespina behin betiko bihurtu da.

Apirilaren 2ko 7/1985 70.2 artikuluan ezarritakoari jarraiki, onartutako Ordenantzaren testu osoa sartzen da, eta argitaratu osteko hamabost egunaren indarra hartuko du.

Hori guztia aditzera ematen dizut jakinaren gainean jarri, eta gainerako ondoretarako, aldi berean ohartaraziz, administrazio bidea agortzen duen akordio/ebazpen honen aurka, egintza hau jakinaz eta biharamunetik zenbatutako hilabeteko epean, berraztertzeko hautazko errekurtsioa jar dezakezula Udalaren Osoko Bilkuraren aurrean, ala, zuzenean, administrazioarekiko auzibide errekurtsioa, txanda tokatzen zaion Bilboko administrazioarekiko auzibideko salan, administrazioarekiko auzibide eskumena arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 8 eta 10 artikuluetan, Administrazioarekiko Auzitarako Jurisdikzioa arautzen duena (EAO, 309 zenbakia, 2003ko abenduaren 26a), abenduaren 23ko 19/2003 Lege Organikoaren hamalagarren xedapen gehigarriak aldatuta, (2003ko abenduaren 26ko 309 zenbakidun EAO), iragarki hau argitaratu eta biharamunetik zenbatutako bi hilabeteko epean; hori guztia Herri Administrazioetako Erregimen Juridikoaren eta Guztiontzako Administrazio- Prozeduraren azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 48.2, 116 eta 117 artikuluek ezarritakoaren arabera (1992ko azaroaren 27ko 285 zenbakiko EAO), urtarrilaren 13ko 4/1999 Legean idatzita dagoen arabera, 30/1992 Legean aldatuta (EAO, 12 zenbakia, 1999ko urtarrilaren 14a).

Berraztertzeko Errekurtsioa egitekotan, ezingo da Administrazioarekiko Auzibide Errekurtsioa jarri harik eta lehenengoa ebatzi dadin arte edota ustezko gaitzespena gertatu arte.

Hala egokituz gero, dagokion Epaitegiari zuzen diezaikezu errekurtsioa, baldin eta Administrazioarekiko Auzibide Eskumena arautzen duen aipatu Legearen 14.1 artikulua bigarren erregela ezargarria suertatzen bada.

Era berean, zure eskubideak modurik egokienean defendatzeko beste edozein errekurtsio nahiz ekintza egin dezakezu.

**Ayuntamiento de Derio**

ANUNCIO

En ausencia de reclamaciones, y por haberlo así dispuesto el acuerdo adoptado en sesión plenaria ordinaria celebrada el día 31 de marzo de 2011 (BOB número 79, de 27 de abril), ha quedado elevada a definitiva la aprobación inicial de la Ordenanza Reguladora de la Construcción de Piscinas en Parcelas Privadas.

En cumplimiento de lo establecido por el artículo 70.2 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, se inserta a continuación el texto íntegro de la Ordenanza aprobada, que entrará en vigor a los quince días de su publicación.

Contra el acuerdo que se hace público, que pone fin a la vía administrativa, podrá interponerse recurso potestativo de reposición ante el Ayuntamiento Pleno, en el plazo de un mes contado a partir del día siguiente al de la notificación de este acto, o bien directamente recurso contencioso-administrativo ante el juzgado de lo contencioso-administrativo de Bilbao que por turno correspondiente, en virtud de la distribución de competencias prevista en los artículos 8 y 10 de la Ley 29/1998, de 13 de julio, reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa (B.O.E. número 167 de 14 de julio de 1998), modificada por la disposición adicional decimocuarta de la Ley Orgánica 19/2003, de 23 de diciembre (B.O.E. número 309 de 26 de diciembre de 2003), en el plazo de 2 meses contados, igualmente, a partir del día siguiente a la publicación de este anuncio; todo ello de conformidad con lo dispuesto en los artículos 48.2, 116 y 117 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común (B.O.E. número 285 de 27 de noviembre de 1992), en la redacción dada por la Ley 4/1999, de 13 de enero, de modificación de la Ley 30/1992 (B.O.E. número 12 de 14 de enero de 1999).

De formularse Recurso de Reposición no se podrá interponer Recurso Contencioso-Administrativo hasta que el primero sea resuelto expresamente o se haya producido su desestimación presunta.

En su caso, podrán dirigir el recurso al Juzgado correspondiente, de resultar aplicable la regla segunda del artículo 14.1 de la mencionada Ley reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

Así mismo podrá interponerse cualquier otro recurso o acción que se considere conveniente para la mejor defensa de sus derechos.

## IGERILEKU PRIBATUAK ERAIKITZEARI BURUZKO ORDENANTZA

## ORDENANZA REGULADORA DE LA CONSTRUCCIÓN DE PISCINAS PRIVADAS

### 1. artikulua.—*Gaia*

Honako ordenantza honen xedea da partzela pribatueta jarriko diren igerilekuen baldintza teknikoak ezartzea, izaera orokorrarekin, Toki-araubidearen oinarriak araupetzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legeak eta bai Euskal Herriko Lurzorua eta Hirigintza araupetzen dituen uztailaren 3ko 2/2006 Legeak ezartzen dituen mugen eta eskumenen barruan.

### 2. artikulua.—*Aplikazio eremua*

Ordenantza honen aplikazio eremua da Derioko udalerriko osoa eta familia bakarreko edo erabil indibidual diren igerileku guztiak, baldin eta titularra pertsona fisikoa edo juridikoa bada, baita igerilekuaren instalazioetan eta eranskinetan ere aplikatuko da.

### 3. artikulua.—*Beharreko agiriak*

Aurrefabrikatutako igerilekua eraikitzeko lizentzia-eskaerarekin batera honako agiriak aurkeztuko dira:

- Proiektua, eskumena duen teknikariak sinatuta. Proiektuak honako hauek eduki behar ditu:
- Kokapen plano 1:2000 eskalan, lizentzia duen finka adierazita.
- Eskaerak aipatzen duen partzelaren edo aipatzen dituen partzelen plano topografikoa inoiz 1:500 eskalatik behera, altimetria kotak, eraikigarritasuna eta dauden zuhaitzak eta lur-erazketak edo lubetak ukitzen dituen finken edo aldameneko eraikinen oina eta garaiera adierazita.
- Perfilen plano, aukera emango duena bolumena eta obraren ezaugarriak ezagutzeko, eta baita obrarekin, bide publikoekin eta finkekin edo lur-erazketak edo lubetak ukitzen dituen aldameneko eraikinekin hartu beharreko neurriak ere.
- Deskripzio-, justifikazio- eta tekniko-txostena, obren iraupena adierazita, eta azalpen-txostena non egingo diren lanen ezaugarriak, programa eta koordinazioa baitaude.
- Aurrekontuak kapituluka merkatuko prezioetara.
- Obrarako zuzendaritza teknikariaren enkargu-orria.
- Aurrez ikusitako zabortege homologatuaren berri ematea lurrak botatzeko.

### 4. artikulua.—*Ezaugarri teknikoak*

1. Igerilekuek ur hustubide ekipoak izango dituzte, bertako ur guztia saneamendu sarera hustea bideratuta; baita uren arazketa-instalazioa ere izango dute, edukiera eta erabiltzaileen kopurura egokituta. Ur hustubidea euri-sarearen bidez egingo da, partzelan dagoen kutxatillarekin lotuta.

2. Zerupeko igerilekuek energia berriztagarriak edo libre xedapenak bakarrik erabili ditzateke, Eraikinetako Instalazio Termikoen Araudiaren arabera egingo da; beraz, ur bero sanitariorako eguzki-indarra hartzeko proiektua sartu beharko da lizentzia bakarraren eskaeran. Proiektu hori izan daiteke obra-proiektuaren atal berezia edo apartekoa.

3. Igerilekua egungo lur-arrasera egokituko da, ur-xaflaren kota  $-0,50/+0,50$  metro bitartean delarik.

4. Igerilekua, ur-xafla eta igerileku-zabaltza barne, partzela pribatuaren mugatik 2 metrora egongo da gutxienez.

5. Partzelako azalaren %5 okupazioa jartzen da gehienez.

### Artículo 1.—*Objeto*

La presente ordenanza tiene por objeto regular con carácter general las condiciones técnicas que deben reunir las instalaciones de piscina en parcelas privadas, dentro de los límites y atribuciones que confiere la Ley 7/1985 de 2 de abril, Reguladora de las Bases de Régimen Local, y Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo del País vasco.

### Artículo 2.—*Ámbito*

El ámbito de aplicación de esta ordenanza viene referido a todo el término municipal de Derio y a todas las piscinas unifamiliares o de uso individual, cuyo titular es una persona física o jurídica, así como sus instalaciones y anexos.

### Artículo 3.—*Documentación necesaria*

A la solicitud de la licencia de construcción de piscina prefabricada, se acompañarán los siguientes documentos:

- Proyecto firmado por técnico competente, que debe incluir:
- Plano de emplazamiento a escala 1:2000, señalando la finca objeto de la licencia.
- Plano topográfico de la parcela o parcelas a que se refiere la solicitud, a escala no menor a 1:500, en el que se indiquen las cotas de altimetría, la -edificación y arbolado existentes y la posición, en planta y altura de las fincas o construcciones vecinas que pueden ser afectadas por el desmonte o terraplén.
- Plano de los perfiles que permitan apreciar el volumen y características de la obra a realizar así como los detalle precisos que indiquen las precauciones a adoptar en relación a la propia obra, vía pública y fincas o construcciones vecinas que pueden ser afectadas por el desmonte o terraplén.
- Memoria descriptiva, justificativa y técnica indicando el tiempo previsto de duración de las obras y explicativa de las características, programa y coordinación de los trabajos a efectuar.
- Presupuestos por capítulos a precios de mercado.
- Hojas de encargo de las direcciones facultativas correspondientes.
- Comunicación de vertedero homologado previsto para el vertido de tierra.

### Artículo 4.—*Características técnicas*

1. Las piscinas dispondrán de equipos de desagüe que permitan su vaciado completo a la red general de saneamiento, así como instalación de depuración de aguas adecuada a su capacidad y número de usuarios. El desagüe se realizará a través de la red de aguas pluviales, conectada a la arqueta de acometida existente en la parcela.

2. Las piscinas descubiertas sólo podrán utilizar para el calentamiento del agua fuentes de energías renovables o de libre disposición, de acuerdo con lo establecido en el Reglamento de Instalaciones Térmicas en los Edificios, por lo que se deberá incluir en la solicitud de la licencia única el proyecto de la instalación de captación de energía solar para agua caliente sanitaria. Dicho proyecto podrá ser un apartado específico del proyecto de obras o uno independiente.

3. La piscina se adaptará a la rasante actual del terreno, debiendo encontrarse la cota definida por la lámina de agua dentro del intervalo  $-0,50/+0,50$  metros respecto de aquella.

4. La piscina, incluida lámina de agua y borde de «playa» urbanizada, respetará una separación mínima de 2 metros a los linderos de la parcela privada.

5. Se establece una ocupación máxima del 5% de la superficie de la parcela.

**5. artikulua.—Igerilekuen estaldura**

Igerilekua estaldu daitekeen gunea eraikuntza-konpututik atera daiteke baldin eta ur-xaflaren gainean 1,50 metrotik gorakoa ez bada, eta estaldura gardena, funtzionamenduan bilkorra eta guztiz zabalgarria bada eta partzelan zerupeko gunean jarrita badago igerilekuaren funtzionalitatea hobetzeko asmoz.

Garaietatik gorakoa bada bigarren erakintzat hartuko da, eta kokatzen den eremuari dagozkion oinarriko hirigintza-parametroak errespetatu beharko ditu.

**Azken Xedapena**

Ordenantza hau osoa Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik hamabost egunera indarrean izango da, eta aldatu edo indargabetu arte indarrean izango da.

Derio, 2011ko ekainaren 6a.—Idazkaria

(II-4793)

**Arrankudiagako Udala**

IRAGARKIA

Euskal Herriko Lurzoru eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 7. 8. artikuluko Xedapen Gehigarrian ezarritakoarekin bat etorritik, iragarki honen bitartez jendaurrean jartzen da José María Beascoetxea Ibarra, María Begoña Ibarra Aguirre, Eduardo Sobrón Díaz jaun-anderearen eta Bingen Larizgoitia Salazar, Arrankudiagako udalaren izenaren artean sinatu beharreko hirigintza-hitzarmenerako proposamena, Uribarriko UE 2. Betearazpen-unitatea hitzarmena-sistema bidez kudeatzeko. Hori dela eta, 20 egun balioduneko epea ematen da, iragarki hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik zenbatzen hasita, txostena aztertutadain eta egokitzat jotzen diren alegazioak aurkeztu daitezten.

Hori dela eta, jarraian, aipatutako hitzarmenaren testu osoa dago jasota:

Arrankudiagan, 2011ko apirilaren 26an.

BATZARTUTA

Bingen Koldo Larizgoitia Salazar jauna, adinez nagusia, 30.633.321-N zenbakidun NANrekin, eta hitzarmen honen ondorioetarako, helbidea Arrankudiagako Udaletxean, Arene auzoa, 1-ean duena.

José María Beascoetxea Ibarra jauna, adinez nagusia, bizkaitar zuzenbideko foru ondasun komunikazioan Edurne Acueta Aguirre andrearekin ezkondua, 30551015-T zenbakidun NANrekin, eta helbidea Arrankudiagan, Garay baserria, 12. zenbakian duena.

María Begoña Ibarra Aguirre andrea, adinez nagusia, alarguna, 14934378 zenbakidun NANrekin, eta helbidea Arrankudiagan, Garay baserria, 12. zenbakian duena.

Eduardo Sobrón Díaz jauna, adinez nagusia, bizkaitar zuzenbideko foru ondasun komunikazioan Aranzazu Mendivil Solaun andrearekin ezkondua, 13265773 zenbakidun NANrekin, eta helbidea Arrankudiagan, Garay baserria, 13. zenbakian an duena.

HARTZEN DUTE PARTE

Bingen Koldo Larizgoitia Salazar jaunak Arrankudiagako Udalaren ordezkari legez, hitzarmen hau sinatzeko ahalmen osoa izanik, apirilaren 2ko 7/1985ko Toki Araubidearen Oinarrien Arautzeko Legeak ematen dionaren arabera.

José María Beascoetxea Ibarra jauna, María Begoña Ibarra Aguirre andrea eta Eduardo Sobrón Díaz jauna, bere izen eta esku-bidean.

Aldeek hitzarmen itun hau sinatzeko behar den legezko gaitasun nahikoa onartzen diote elkarri. Itun hau Arrankudiagako udal plangintzaren Arau Subsidiarioetako UE-2 Uribarri unitatearen egi-karitzarako da.

**Artículo 5.—Cubrición de piscinas**

El espacio susceptible de ser cubierto mediante el despliegue total de una cubierta translúcida de funcionamiento retráctil, instalada con la finalidad de mejorar la funcionalidad de una piscina ubicada en espacio libre de parcela, podrá excluirse del cómputo de edificabilidad, siempre que su altura no supere la cota máxima de coronación de 1,50 metros, medida sobre la lámina de agua.

En el caso de superar esa altura, se considerará como edificación secundaria y deberá respetar los parámetros urbanísticos básicos correspondientes al ámbito en que se ubique.

**Disposición Final**

Este Ordenanza entrará en vigor a los quince días de su publicación íntegra en el «Boletín Oficial de Bizkaia», y así permanecerá hasta su modificación o derogación.

Derio, a 6 de junio de 2011.—La Secretario

(II-4793)

**Ayuntamiento de Arrankudiaga**

ANUNCIO

De acuerdo con lo dispuesto en la Disposición Adicional Séptima 8.ª de la Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo del País Vasco, a través del presente anuncio se somete a información pública la propuesta de Convenio Urbanístico a suscribir con don Bingen Larizgoitia Salazar, en representación del Ayuntamiento de Arrankudiaga, don José María Beascoetxea Ibarra, doña María Begoña Ibarra Aguirre y don Eduardo Sobrón Díaz, para la gestión por el Sistema de Concertación de la Unidad de Ejecución UE-2 de Uribarri, en Arrankudiaga, concediendo un plazo de 20 días hábiles a contar desde la publicación del presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia», para que pueda examinar el expediente, y formularse las alegaciones que se estimen pertinentes.

A tal fin, se reproduce a continuación el texto íntegro del citado Convenio

En Arrankudiaga, a 26 de abril de 2011.

REUNIDOS

Don Bingen Koldo Larizgoitia Salazar, mayor de edad, con DNI número 30.633.321-N y con domicilio a efectos del presente convenio en el Ayuntamiento de Arrankudiaga, barrio Arene, 1.

Don José María Beascoetxea Ibarra, mayor de edad, casado en régimen de comunicación foral de bienes del derecho vizcaino con doña Edurne Azcueta Aguirre, con domicilio en Arrankudiaga, caserío Garay, número 12, y con DNI número 30551015-T.

Doña María Begoña Ibarra Aguirre, mayor de edad, viuda, con domicilio en Arrankudiaga, caserío Garay, número 12, y con DNI número 14934378.

Don Eduardo Sobrón Díaz, mayor de edad, casado en régimen de comunicación foral de bienes del derecho vizcaino con doña Aranzazu Mendivil Solaun, con domicilio en Arrankudiaga, caserío Garay, número 13, y con DNI número 13265773.

INTERVIENEN:

Don Bingen Koldo Larizgoitia Salazar, en representación del Ayuntamiento de Arrankudiaga, el cual actúa en nombre y representación legal de la Corporación, que le está conferida por el artículo 21.1.b) de la Ley 7/1985, de 2 de abril, Reguladora de las Bases de Régimen Local.

Don José María Beascoetxea Ibarra, doña María Begoña Ibarra Aguirre y don Eduardo Sobrón Díaz, en su propio nombre y derecho.

Las partes se reconocen mutuamente capacidad legal suficiente para la formalización del presente convenio de concertación para la ejecución de la unidad UE-2 Uribarri de las Normas Subsidiarias de Planeamiento Municipal de Arrankudiaga.